



**Fil-Qorti tal-Magistrati (Malta)**

**Bhala Qorti ta' Gudikatura Kriminali**

**Magistrat Dr. Nadine Lia**

**B.A; LL.M (Kent); LL.D, Barrister at Law (England & Wales)**

**Kaz numru 739/2022**

**Il-Pulizija**

**(Spettur Elisa Scicluna)**

**vs.**

**Massimo Borg**

**Il Qorti:**

Rat li tressaq lil Massimo Borg, iben Stephen Borg u Mary Grace nee' Saliba, imwied Pieta' nhar is-27 ta' Ottubru 2000, residenti gewwa 143, Nid Amour, Triq Anici, Qormi u detentur tal-karta ta' l-identita' 403400L

U nakkuzah talli nhar it-23 ta' Novembru 2022 ghall-habta ta' 20.15hrs u nhar 1-24 ta' Novembru 2022 ghall-habta ta' 22.30hrs gewwa il-mahzen tal-Karnival li jinsab Xatt il-Mollijiet, il-Marsa, Malta:-

1. Ikkommettejt serq wara nzul ix-xemx, ta' Eur1,500 liem valur ma jaqbizzx l-ammont ta' Eur 2,329.37 għad-detrement ta' Benjamin Casha, liema serq hu kkwalifikat bil-mezz, bil-valur u il-hin.

F'kaz ta' htija il-Qorti hija mitluba li tittratta Massimo Borg li hu recidiv b'sentenzi moghtija mill-Qorti tal-Magistrati, liema sentenzi huma definitivi w ma jistghux jinbiddlu

Il-Qorti hija gentilment mitluba li f'kaz ta' htija ghal reati hawn fuq imsemmija u jekk jidrilha xieraq tordna lil hati sabiex jirrestitwixxi lill-parti offiza kull haga minnha misruqa jew li hu xjentement laqgha għandhu b'ricettazzjoni jew akkwista bi frodi jew qligh iehor kontra l-ligi bi hsara ta' dak il-parti bi/jew permezz ta' reat, jew li jhallas lil dik il-parti ammont ta' flus kif jista' jigi stabbilit mill-Qorti bhala kumpens għal dak it-telf kif imsemmi jew għal xi danni jew offiza jew hasra ohra

Il-Qorti hija gentilment mitluba li minbarra li tinfliegi l-piena stabbilita mill-Ligi, jekk jidrilha xieraq tipprovdi għas-sigurta` ta' **Benjamin Casha** jew individwi ohra biex tinzam l-ordni pubblika, jew ghall- iskop ta` protezzjoni tagħhom minn fastidju jew imgieba ohra li tikkaguna biza ta` vjolenza.

Il-Qorti hija mitluba sabiex barra milli tapplika il-piena stabbilita' mill-Ligi, tordna lill-akkuzat ihallas l-ispejjeż li għandhom x' jaqsmu mal-ħatra tal-experti.

Rat il-kunsens ta' l-Avukat Generali sabiex il-kaz jigi trattat bi procedura sommarja.

Rat illi fl-udjenza tat-28 ta' Frar 2023 wara li sar l-ezami ta' l-imputat a tenur ta' l-artikolu 392A(1) tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta, l-imputat wiegeb li kien hati ta' l-imputazzjonijiet kollha dedotti kontrih u irregistra ammissjoni inkondizzjonata ghall-imputazzjonijiet kollha dedotti kontrih, liema ammissjoni giet ikkonfermata mill-imputat wara li l-Qorti, a tenur ta' l-artikolu

392A(1) tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta, avzatu u wissietu solennement bil-konsegwenzi legali ta' dik l-ammissjoni u kkonceditlu zmien bizzejed biex jerga' jikkunsidra t-twegiba tieghu u, jekk ikun il-kaz, jerga' lura minnha.

Rat li l-imputat rega' tenna u kkonferma l-ammissjoni inkondizzjonata tieghu.

Rat li fid-dawl ta' l-ammissjoni tal-imputat il-Qorti m'ghandhiex alternattiva ghajr li ssibu hati tal-imputazzjonijiet kollha migjuba kontra tieghu u li a tenur ta' l-artikolu 392A tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta din il-Qorti setghet tghaddi ghas-sentenza dwarhom fil-konfront ta' l-imputat.

Rat illi ma hemmx raġuni tajba ai termini tal-Art. 392A(3) tal-Kap. 9 tal-Ligijiet ta' Malta biex il-Qorti tiddubita li nonostante l-ammissjoni tieghu, l-imputat effettivamente mhux ħati tar-reati addebitati lilu. Il-Qorti tqis, għalhekk li l-akkuži huma sodisfacjentement ppruvati.

Rat id-dokumenti kollha pprezentati, u fliet l-atti kollha tal-kawza;

Semghet is-sottomissjonijiet tal-prosekuzzjoni dwar il-piena fl-udjenza tat-28 ta' Frar 2023.

Rat l-atti kollha.

Rat illi l-kawza thalliet għal-lum għas-sentenza.

## **Ikkunsidrat**

### **Fatti fil-qosor**

Illi dan il-kaz irrizulta meta gie rapportat serq minn certu Benjamin Casha.

## **Ikkunsidrat**

## Piena

Illi b'amissjoni ta' l-imputat ghall-imputazzjonijiet kollha migjuba fil-konfront tieghu waqt is-seduta tat-28 ta' Frar 2023 din il-Qorti m'għandiex ghazla ohra ghajr li ssibu hati tar-reati addebitat lilu u ser tghaddi biex tippronunzja sentenza fil-konfront tieghu.

Madankollu ghall-finijiet ta' piena li għandha tigi erogata mill-Qorti, il-Qorti qieset, b'zieda mac-cirkostanzi kollha tal-kaz is-segwenti fatturi.

- Il-prosekuzzjoni esebit il-fedina penali ta' l-imputat. Illi mil-fedina penali jirrizulta li hemm diversi sentenzi ohra registrati differenti għal dak li tressaq bihom. Jidher ukoll li l-imputat huwa recidiv skont l-artikolu 49 u 50 tal-Kodici Kriminali.
- L-imputat irregistra ammissjoni bikrija u fl-ewwel stadju possibl
- Qieset il-gurisprudenza ta' dawn il-Qrati w Qrati esteri dwar tnaqqis fil-pienā meta l-hati jammetti l-htijiet tieghu fi stadju bikri tal-process u b'hekk ikun iffranka hafna xogħol u spejjez inutili għall-amministrazzjoni tal-gustizzja. Hawnhekk il-Qorti tagħmel referenza għal-kaz **Ir-Repubblika ta' Malta vs. Nicholas Azzopardi<sup>1</sup>, Il-Pulizija vs. Emmanuel Testa<sup>2</sup>, u ARCHBOLD Sentencing Guidelines 2021<sup>3</sup> u BLACKSTONE'S CRIMINAL PRACTICE.<sup>4</sup>**

Għaldaqstant, f'dan il-kaz jista jingħad li l-ammissjoni saret f'stadju bikri ghaliex il-prosekuzzjoni kienet għadha lanqas bdiet il-provi tagħhom u għalhekk din il-Qorti sejra tqis il-benefiċċju u attentwanti tali saret ammissjoni fl-iktar stadju bikri tal-proceduri.

---

<sup>1</sup> Qorti Kriminali deciza 24 ta' Frar 1997

<sup>2</sup> Qorti tal-Appell Kriminali , [7.7.2002]

<sup>3</sup> Thomson Reuteurs, S-29

<sup>4</sup> Blackstone Press Limited – 2006 edition

- Il-Qorti tqis ukoll li l-ammissjoni saret minghajr ebda riservi u/jew kondizzjonijiet.
- Fis-sottomissjonijiet tal-prosekuzzjoni irrizulta li sar rifuzjoni shih tal-flus misruqa minn Benjamin Casha u li kkoopera bis-shih mal-pulizija tul l-investigazzjoni.
- Illi irrizulta wkoll li l-imputat ibaghti minn vizzju tad-droga li gieghlu jirrikorri ghal-kriminalita.
- Illi l-artikolu 142(1) tal-Criminal Justice Act 2003 fl-Ingilterra jistabbilixxi hames principji li għandhom jigu segwiti fl-imposizzjoni tal-piena u cie', *(a) the punishment of offenders (b) the reduction of crime (including its reduction by deterrence) (c) the reform and rehabilitation of offenders (d) the protection of the public (e) the making of reparation by offenders to persons affected by their offence.*
- Illi minn dak li rat u ezaminat il-Qorti jirrizulta li din il-Qorti trid tara mhux biss l-aspett riformattiv ta' l-imputat izda trid ssib bilanc bejn il-gravita' tal-kaz u l-harsien u l-interessi tal-vittmi tar-reat u s-socjeta' in generali sabiex tara li dan ir-reat ma jergax jigi kommess kif ukoll tagħti l-harsien mehtiega lil pubbliku. Il-Qorti għalhekk tqis, tenut kont tac-cirkostanzi, li l-piena għadha tkun wahda alternattiva għal-habs sabiex l-imputat ikun jista jirriabilita ruhu u jindirizza l-problemi li għandu.

## Decide

Għaldaqstant il-Qorti wara li rat l-artikoli 15A, 49, 50, 261, 263(a), 266, 270, 279(a), 412D u 533 tal-Kodici Kriminali, Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta fuq ammissjoni ta' Massimo Borg issibu **hati** ta' l-imputazzjonijiet kollha kif dedotti kontrih.

Illi kwantu ghall-piena li għandha tigi nflitta, il-Qorti qieset ic-cirkostanzi kollha tal-kaz u għalhekk il-Qorti hija tal-fehma illi piena karcerarja f'dan l-istadju ma hix ser thalli il-frott illi wieħed jkun qed jistenna anzi il-kuntrarju. Għalhekk il-Qorti hija tal-fehma li jiġi issussistu c-cirkostanzi mehtiega u msemmija fl-Artikolu 7(1) tal-Kapitolo 446 tal-Ligijiet ta' Malta, kif ukoll ikun fl-aqwa nteress tas-socjeta u tal-imputat innifsu li il-hati jitqiegħed taht ordni ta' probation.

Għalhekk il-Qorti qegħda tpoggi lill-hati Massimo Borg taht Ordni ta' Probation għall-perjodu ta' sentejn (2) millum b'dan li għal dan l-iskop qegħda tordna li l-hati jitqiegħed taht is-sorveljanza t'Ufficial tal-Probation indikat lilu mid-Direttur tas-Servizzi tal-Probation u Parole.

A tenur tal-Artikoli 7(7) tal-Kapitolo 446 tal-Ligijiet ta' Malta, il-Qorti fissret lill-hati bi kliem car u li jinftiehem, l-effetti tal-ordni ta' probation u li f'każ li jonqos milli jikkonforma ruhu ma' dik l-ordni u/jew f'każ li jagħmel reat ieħor tul-it-terminu tal-ordni ta' probation, jista' jingħata sentenza għar-reati li tagħhom instab hati b'din is-sentenza.

Ai termini tal-Artikolu 7(8) tal-Kapitolo 446 tal-Ligijiet ta' Malta, il-Qorti tordna li kopja ta' din is-sentenza u tal-ordni ta' probation għandhom jigu trasmessi minnufih lid-Direttur tas-Servizzi ta' Probation u Parole sabiex jassenja Ufficial tal-Probation biex ikun responsabbli għas-sorveljanza tal-hati.

L-Ufficial tal-Probation assenjat għandu jirrapporta bil-miktub lill-Qorti kompetenti bil-progress tal-hati kull sitt (6) xhur.

Il-Qorti wara li rat l-artikolu 412D tal-Kapitolo 9 tal-Ligijiet ta' Malta tqiegħed lill-hati taht Ordni ta' Trattament, liema ordni qiegħda issir għall-perjodu ta' sentejn (2) snin sabiex jindirizza l-problemi tad-droga u alkohol li għandhu.

Illi in vista tal-fatt li ma gewx mahtura esperti il-Qorti tastjeni milli tiehu konjizzjoni tat-talba tal-prosekuzzjoni skont l-aritkolu 533 tal-Kodici Kriminali.

Il-Qorti tordna li ai termini ta' l-artikolu 392A(2) tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta l-Avukat Generali jinghata access ghal kopja skenjata tal-atti, flimkien ma access ghal kopja skenjata tas-sentenza fi zmien sitt (6) ijiem tax-xoghol.

**Moghtija illum nhar 13 ta' Gunju 2023 fil-Qrati tal-Gustizzja, Valletta**

**Dr. Nadine Lia**

**Magistrat**

**Lorianne Spiteri**

**Deputat Registratur**